***Trabalenguas***

*(***\*These trabalenguas and their meanings are from http://www.uebersetzung.at/twister/es.htm. )**

1. *Tres tristes tigres tragaban trigo en un trigal.*

**Three sad tigers were swallowing wheat on a wheatfield.**

1. *Poquito a poquito Paquito empaca poquitas copitas en pocos paquetes.*

**Little by little Paquito is packing some wine glasses in af ew boxes.**

1. *Del pelo al codo y del codo al pelo, del codo al pelo y del pelo al codo.*

**From the hair to the elbow and from the elbow to the hair, from the elbow to the hair and from the hair to the elbow.**

1. *Debajo de la puente de Guadalajara habia un conejo debajo de la agua.*

**Under the bridge of Guadalajara there was a rabbit under the water.**

1. *Si la sierva que te sirve, no te sirve como sierva, de que sirve que te sirvas de una sierva que no sirve.*

**If the servant that serves you, doesn't serve as a servant, of what use is the service of a servant that doesn't serve.**

1. *Una cacatrepa trepa tiene tres cacatrepitos. Cuando la cacatrepa trepa trepan los tres cacatrepitos.*

**A caterpillar that climbs has three baby caterpillars. When the caterpillar climbs the baby caterpillars climb.**

1. *Mi mama me mima, y yo mimo a mi mama.*

**My mother poils me, and I spoil mymother.**

1. *Que col colosal coloco en aquel local el loco aquel. Que colosal col coloco el loco aquel en aquel local.*

**What a colossal cauliflower that crazy man put in that place. What a colossal cauliflower that crazy man put in that place.**

1. *Riqui tiqui tembo nosarembo cherri berri rucci quiperipembo.*

***Name used in the book*** *Tikki Tikki Tembo* ***by Arlene Mosel, claimed to be a Chinese name***

**""Tikki tikki tembo-no sa rembo-chari bari ruchi-pipperipembo"" meaning ""the most wonderful thing in the whole wide world"".**

1. *El amor es una locura, que solo el cura lo cura, pero el cura que lo cura, comete una gran locura.*

**Love is a crazy thing that only a priest can cure, but the priest who cures it commits a great error.**